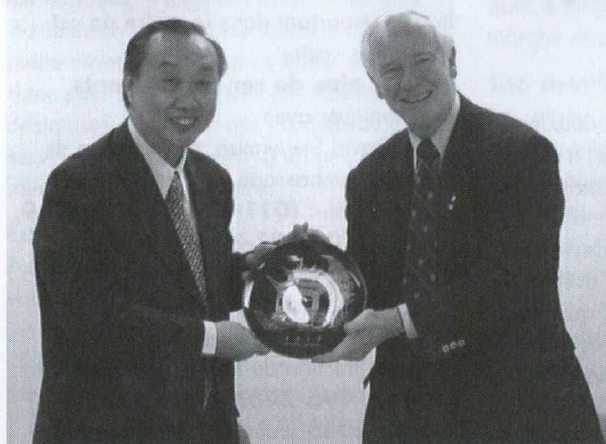


De bons débouchés s'offrent au Canada

## Le projet de réseautage des campus en Chine

Le gouvernement de la Chine accorde une priorité élevée à sa Stratégie de développement de l'Ouest (SDO), une initiative nationale pour réduire les écarts économiques régionaux entre les villes côtières plus riches et celles des provinces intérieures sous-développées.

Dans le cadre de la SDO, le gouvernement chinois a alloué 180 millions de dollars canadiens au projet de réseautage des campus, somme qui sera consacrée au cours des 12 à 18 prochains mois à la mise à niveau et à l'expansion des infrastructures des technologies de l'information et des communications (TIC) de 154 collèges et universités répartis dans dix provinces et municipalités de l'Ouest du pays. Pour la plupart, il s'agit de dépenses de première ligne.



Le président de l'université Chongqing, M. Wu Zhongfu (à gauche) célébrant la signature de l'accord coopératif avec le président de l'université de Waterloo, M. David Johnston.

### Objectif : se tailler une place sur ce marché

Le Canada est un chef de file mondial en applications des TIC dans le secteur de l'éducation. Ses entreprises sont en position favorable pour tirer parti des

occasions d'affaires dans ce domaine. Le consulat du Canada à Chongqing s'est fixé comme objectif prioritaire d'aider les entreprises canadiennes à décrocher une large part des contrats relatifs à ce projet. Il a donc pris les devants pour démontrer qu'elles ont les capacités et l'expertise voulues pour répondre aux besoins en infrastructures des TIC des universités de l'Ouest de la Chine.

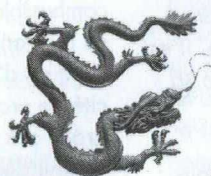
C'est ainsi que le consulat a organisé en juin de l'année dernière Infocom China West, événement qui a été suivi en fin mai de cette année d'une tournée au Canada de présidents d'universités du Sud-Ouest. Ces activités aident à consolider les relations avec les représentants des milieux universitaires chinois et mettent à profit les partenariats établis avec des entreprises canadiennes des TIC et avec l'ambassade du Canada à Beijing.

Et il y a d'autres débouchés à exploiter ailleurs en Chine. Les décideurs de Beijing et du Sud-Ouest de la Chine sont déjà bien informés de la très grande compétence du Canada en matière de TIC. L'ambassadeur du Canada en Chine a eu un entretien avec le ministre chinois de l'Éducation, et pour donner plus de poids encore à cette rencontre, diverses activités ont été organisées par la suite, dont des rencontres officielles, des réceptions axées sur le réseautage et la tournée de fin mai des présidents d'universités.

### Des efforts qui portent fruit

Toutes ces initiatives ont récemment eu des retombées commerciales. En effet, à ce jour, plus de 40 des 70 universités du

Sud-Ouest de la Chine ont fait l'acquisition de produits optiques de **Nortel**, des achats totalisant 20 millions de dollars. Dans bien des cas, il s'agit d'un approvisionnement direct auprès de l'entreprise, sans appel d'offres de concurrents, ce qui témoigne d'une confiance à l'égard de la qualité supérieure des produits de Nortel.



Quant à **Nordx/CDT**, entreprise de Montréal spécialisée dans le câblage de réseaux intégrés de distribution d'immeuble, elle a obtenu des contrats de plus de 25 collèges et universités, évalués à 8 millions de dollars.

Le consulat n'a pas manqué de faire valoir ces exemples de réussite, et d'autres collègues et universités ont manifesté leur intérêt envers le matériel et les services de Nortel et de Nordx/CDT. Compte tenu du succès obtenu dans le cadre du projet de réseautage des campus et des nombreux débouchés lucratifs offerts par la SDO, Nordx/CDT a décidé d'intensifier sa présence dans la région en établissant un bureau satellite à Chongqing.

**Pour plus de renseignements** sur le projet de réseautage des campus ou pour des informations à jour sur le succès remporté par des entreprises canadiennes dans le cadre de ce projet, communiquer avec M. Peter Liao, agent de commerce principal, consulat du Canada à Chongqing, tél. : (011-86-23) 6373-8007 (poste 3351), téléc. : (011-86-23) 6373-8026, courriel : [peter.liao@dfait-maeci.gc.ca](mailto:peter.liao@dfait-maeci.gc.ca) ou M. Alain Gendron, deuxième secrétaire (Affaires commerciales), ambassade du Canada à Beijing, courriel : [alain.gendron@dfait-maeci.gc.ca](mailto:alain.gendron@dfait-maeci.gc.ca) ✪

**A**u cours des cinq ou six prochaines années, la valeur totale des projets d'infrastructure environnementale en Thaïlande pourrait atteindre 15 milliards de dollars américains grâce à l'intensification de la privatisation du marché et à l'accroissement de la sensibilisation des Thaïlandais aux enjeux environnementaux. Les entreprises canadiennes du secteur de l'environnement ont une excellente réputation internationale et peuvent aider la Thaïlande à résoudre nombre de ses problèmes environnementaux.

### Aperçu du marché

En Thaïlande, l'industrie environnementale est très prometteuse et l'ACDI, avec son Programme de coopération industrielle, (PCI) joue un rôle important dans le développement de liens d'affaires entre la Thaïlande et le Canada en apportant son appui aux projets environnementaux entrepris dans la région. L'assainissement de l'eau est l'une des principales priorités du gouvernement thaïlandais, qui a alloué quelque 4,7 milliards de dollars pour la période 2000-2006 aux projets concernant l'eau, dont l'établissement de systèmes d'irrigation, la gestion des eaux usées et la construction de réseaux d'égouts.

- D'autres projets prioritaires portent sur :
- la réduction de la pollution atmosphérique par la limitation des émissions des véhicules — valeur annuelle de ce marché : 143 millions de dollars.
  - la gestion des déchets solides — d'ici 2007, 606 millions de dollars seront alloués à l'enlèvement des déchets solides à Bangkok et dans les provinces, et à l'achat de matériel de gestion des déchets solides.
  - le traitement des déchets dangereux et des déchets industriels — de gros débouchés s'offrent dans le traitement (centralisé ou sur place) des déchets produits dans les parcs industriels, la gestion des déchets médicaux et l'enlèvement des déchets domestiques toxiques.
  - les services environnementaux — on requiert les services de consultants spécialisés dans l'évaluation des répercussions sur l'environnement, la prévention de la pollution, les stratégies d'entreprise en environnement (ISO 14000), les systèmes de gestion environnementale et la vérification de

Possibilités de partenariats Thaïlande-Canada

## Le marché thaïlandais de l'environnement

la gestion environnementale et l'efficacité énergétique.

Il existe des débouchés à long terme dans les secteurs suivants :

- combustibles de remplacement
- technologies non polluantes
- stratégies de prévention des changements climatiques

### Accès au marché

Les entreprises canadiennes qui élaborent une stratégie de pénétration du marché thaïlandais devraient savoir que :

- Le processus d'appel d'offres en Thaïlande est complexe; choisir donc un partenaire thaïlandais bien versé dans le marché local avant de soumissionner un grand projet d'infrastructure. La plupart des entreprises canadiennes en Thaïlande ont fondé des coentreprises ou conclu des alliances stratégiques avec des partenaires thaïlandais, ou avec des entreprises canadiennes ou étrangères déjà établies sur ce marché.
- Le financement public étant rare, les responsables se tournent vers des modèles de financement non traditionnels comme celui de la construction-possession-exploitation (CPE) ou de la construction-exploitation-transfert (CET).
- Bien qu'il soit possible d'exercer des activités commerciales sur ce marché sans y avoir une présence permanente, il faut effectuer plusieurs visites par an pour établir et maintenir des contacts. Pour assurer une continuité, il est préférable que la même personne effectue toutes ces visites. Différents programmes d'aide à l'exportation, comme le Programme de développement des marchés d'exportation (PDME), le Programme de coopération industrielle de l'ACDI (PCI), Exportation et développement Canada (EDC) et la Corporation commerciale canadienne (CCC), peuvent offrir une aide financière pour faciliter des voyages en Thaïlande ou pour y assurer une présence commerciale.

### Principaux concurrents

Les pays de l'Union européenne, l'Australie, le Japon et les États-Unis ciblent ce marché en offrant une aide financière importante et des subventions pour le développement des exportations.

### Sites internet utiles

- Créer des partenariats pour la gestion des ressources naturelles et environnementales : [www.worldbank.or.th/environment/pdf/essn2000.pdf](http://www.worldbank.or.th/environment/pdf/essn2000.pdf)
- Ambassade du Canada à Bangkok : [www.dfait-maeci.gc.ca/bangkok/](http://www.dfait-maeci.gc.ca/bangkok/)
- Association des ingénieurs environnementaux de Thaïlande : [www.eeat.or.th](http://www.eeat.or.th)
- ExportSource : [www.exportsource.gc.ca/](http://www.exportsource.gc.ca/)
- Ministère de la Lutte antipollution : [www.pcd.go.th/](http://www.pcd.go.th/)
- Chambre de commerce Thaïlande-Canada : [www.thai-canadian-chamber.org/](http://www.thai-canadian-chamber.org/)
- Institut thaïlandais de l'environnement : [www.tei.or.th/](http://www.tei.or.th/)
- Le Répertoire complet des technologies de l'environnement : [www.eco-web.com/](http://www.eco-web.com/)
- Rapport de marché complet « Les industries de l'environnement en Thaïlande » : [www.infoexport.gc.ca/main-e.asp?act=9&sid=584&oid=291&cid=50](http://www.infoexport.gc.ca/main-e.asp?act=9&sid=584&oid=291&cid=50)

### Foires commerciales à venir

- Foire internationale des technologies de protection environnementale et de lutte antipollution **Entech/Pollutech Asia** ([www.thai-exhibition.com](http://www.thai-exhibition.com)), 24-27 juillet 2003.
  - La 5<sup>e</sup> exposition-conférence internationale sur l'eau potable, l'eau traitée et le traitement des eaux usées **Aquatech Asia 2003** ([www.aquatech-rai.com](http://www.aquatech-rai.com)), 2-4 octobre 2003.
- Pour plus de renseignements**, joindre M. Surin Thanalerktul, agent commercial, ambassade du Canada à Bangkok, tél. : (011-66-2) 636-0560 poste 3356, téléc. : (011-66-2) 636-0568, courriel : [bnkk-td@dfait-maeci.gc.ca](mailto:bnkk-td@dfait-maeci.gc.ca) ✪